

Gwasanaeth Cyfieithu
 Bwrdd Iechyd Hywel Dda
 Hafan Derwen
 Parc Dewi Sant
 Heol Ffynnon Jôb
 Caerfyrddin
 SA31 3BB
01267 239672



Translation Service
 Hywel Dda Health
 Board
 Hafan Derwen
 St David's Park
 Jobswell Road
 Carmarthen
 SA31 3BB
01267 239672

Ffurflen Gais am Gyfieithu/Translation Request Form

Adran		Department
Lleoliad		Location
Awdur y Ddogfen		Author of Document
Rhif Ffôn		Telephone Number
Nifer y geiriau		Number of words
Natur y ddogfen (e.e. llythyr, adroddiad)		Subject of document (e.g. letter, report)
Unrhyw ofynion arbennig (fformat, arddull iaith ayyb)		Any specific requests (format, language style etc)
Cyfieithiad yn ôl i: (nodwch y cyfeiriad e-bost yn llawn)		Return to: (please note full e-mail address)

Dyddiad dychwelyd: (Maes gorfodol)		Return Date: (Mandatory field)
PEIDIWCH Â RHOI CYN GYNTED Â PHOSIBL		PLEASE DO NOT PUT ASAP

Yn fras, bydd yn bosibl i gyfieithydd gyfieithu hyd at 2,000 o eiriau mewn diwrnod. Cadwch hyn mewn cof wrth wneud cais am gyfieithu a chynnig dyddiad dychwelyd realistig. Ffoniwch y rhif uchod i drafod ymhellach os oes gennych unrhyw fater brys.	As a rough guide, it is possible for a translator to translate up to 2,000 words per day. Please bear this in mind when requesting a translation and give a realistic return date. Please telephone the number above to discuss further if you have any urgent items.
--	---

Anfonwch at/Please send to:

cyfieithu.cymraeg.hdd@wales.nhs.uk / translation.welsh.hdd@wales.nhs.uk

Ar gyfer y swyddfa'n unig / For office use only

Derbyniwyd <i>Received</i>	Enw'r Ffeil Name of File	Nifer y geiriau No. of words	Cyfieithwyd gan Translated by	Dychwelwyd <i>Returned</i>